

東北聯邦信用會

我們關心您及您的理財計劃

2008年春季刊 — 致各會員及信用會的支持者

春天的氣息已在空中瀰漫著

本會再次迎來新的面孔，他們分別是曹富民及 Nicole Aguirre。在此亦特別感謝為本會義務服務的兩位志願者 Heena Asave 及 Katherine Ma。



2008 VITA 成績表

本中心提供的免費報稅服務在 2008 年度再攀高峰。在過去的短短兩個月內，本會的職員及志願者幫助共計超過 1413 位低收入家庭及個人提供免費報稅協助，

幫其獲得共計多達一百二十八萬聯邦退稅并獲得多達八百萬的工薪家庭補助退稅。

2008 年公眾假期休業時間表- 本會將於以下節日休業

5 月 26 日 (星期五) - 亡兵紀念日
7 月 4 日 (星期五) - 獨立紀念日

亞太商業資訊中心

您可曾有開辦自己事業的想法？亞太商業資訊中心將可為你解決你生意上的所有問題。本中心除了免費商業資訊和協助外，每月并定期舉辦以英粵雙語進行的免費商業講座。下列講座將可幫您實現建立自己事業的夢想。

5/15 - 如何獲得您的承包商許可證
6/19 - 如何成立您的綠色環保企業
7/17 - 商業市場推廣須知

稅局超級星期六

上月底，本會與聯邦稅局及多個華埠非牟利機構合作在勝利堂特設免費填表服務為符合政府振興經濟退稅的人士申請振興經濟退稅。在此特別感謝駐美中華總會館、博愛文化中心、花園角停車場，及金門女子公寓提供的幫助及支持。



免費理財講座

本會將分別在 5/14 及 16 并 6/18 及 20 分別舉辦數場理財講座。如果您在本會已擁有儲蓄戶口并參加了兩場講座的人士即時有資格開設您的支票戶口。查詢及報名請聯系我們各分行。

還未申請「刺激經濟特別退稅」？

為令更多人士獲得刺激經濟特別退稅，稅局特將此退稅的截止日期延遲至 **10 月 15 日** 而非平時的 4 月 15 日。「刺激經濟特別退稅法令」允許所有領取至少 \$3000 社會安全退休金 (Social Security)、退休軍人福利金、或鐵路退休福利金的人士得到高達 \$300 的退稅。如還沒遞交你的申請表，本會的職員將免費幫助填妥。請致電各分行查詢。

請立即致電各分行查詢本會提供的免費支票戶口。

Chinatown Main Office: 683 Clay Street, San Francisco, CA 94111
Tenderloin Branch: 288 Jones Street, San Francisco, CA 94102
Visitacion Valley Branch: 29 Leland Avenue, San Francisco, CA 94134
apiBIS Office: 683 Clay Street, San Francisco, CA 94111

T: 415/434-0738 Fax: 415/434-0715
T: 415/441-7283 Fax: 415/447-0903
T: 415/333-9966 Fax: 415/333-3663
T: 415/989-0672 Fax: 415/434-0715

Chinatown Main Office: 683 Clay Street, San Francisco, CA 94111
Tenderloin Branch: 288 Jones Street, San Francisco, CA 94102
apiBIS Office: 683 Clay Street, San Francisco, CA 94111

T: 415/434-0738 Fax: 415/434-0715
T: 415/441-7283 Fax: 415/447-0903
T: 415/989-0672 Fax: 415/434-0715